

STANDING ORDER / LỆNH THANH TOÁN ĐỊNH KỲ



Please fill in using BLOCK LETTERS

Xin vui lòng dùng chữ IN HOA

Ngày/Tháng/Năm/...../.....

To/Kính Gửi: Standard Chartered Bank (Vietnam) Limited/Ngân Hàng TNHH MTV Standard Chartered (Việt Nam)

Branch/Chi Nhánh

I/We request Standard Chartered Bank (Vietnam) Limited to make payment in accordance with the following instructions with
 Tôi/Chúng tôi đề nghị Ngân Hàng TNHH MTV Standard Chartered (Việt Nam) thực hiện việc thanh toán theo những chỉ định sau

Effective date from/có hiệu lực từ ngày:/...../.....to/đến ngày:...../...../.....

or until further notice/hoặc cho đến khi có thông báo khác

New/Mới

Change/Thay Đổi

Delete/Hủy

REMITTER'S INFORMATION/THÔNG TIN NGƯỜI CHUYỂN TIỀN

Customer Name/Tên Tài Khoản

My /Our Account No. / Số TK của tôi / chúng tôi:

ID/Passport No/Business Registration Number

Số CMND/Hộ Chiếu/Giấy CNĐK Kinh doanh

Address/Địa ChỉPhone No/Số Điện Thoại

STANDING ORDER DETAILS (CHI TIẾT LỆNH THANH TOÁN)

Frequency Daily/Ngày Weekly/Tuần Monthly/Tháng Quarterly/Quý Yearly/Năm

Thanh Toán Mỗi Others/Khác

First Payment on Last payment on

Ngày thanh toán lần đầu/...../..... Ngày thanh toán lần cuối/...../.....

Currency/Amount/Loại Tiền/Số Tiền

Currency /Amount in word/

Loại Tiền/Số tiền bằng chữ

REMITTANCE MODE/THÔNG TIN VỀ CHUYỂN TIỀN

Telegraphic Transfer/Chuyển tiền điện tín

Beneficiary's Bank Full Name/Tên.....

Ngân hàng người thụ hưởng Address/Địa Chỉ.....

Country/Nước.....Swift Code/Mã Swift.....

Beneficiary Full Name/Họ và Tên.....

Người Thụ Hưởng Account number/Số tài khoản.....

ID/Passport No/Business Registration Number

Số CMND/Hộ chiếu/Giấy CNĐK Kinh doanh:.....

Address/Địa Chỉ:.....

Country/Nước

Details of Payment/ Chi Tiết Thanh Toán

All SCB and Non - SCB charges borne by beneficiary (BEN) OR (HOẶC) All SCB and Non - SCB charges borne by remitter (ObR)
 Toàn bộ phí phát sinh do người thụ hưởng thanh toán OR (HOẶC) Toàn bộ phí phát sinh do người chuyển tiền thanh toán

OR (HOẶC)
 SCB charges borne by remitter & Non - SCB charges borne by beneficiary (SHƯ)
 Phí tại SCB do người chuyển tiền thanh toán và Phí ngoài SCB do người thụ hưởng thanh toán

Transfer from Account/Chuyển từ Tài Khoản

Please debit my/our account/Xin vui lòng trừ vào tài khoản của tôi/chúng tôi

Account Name/Tên Tài Khoản

Account number/Số tài khoản:

Charges Debit Account number/ Tài khoản thu phí số:

	Authorised Signature/Chữ ký được ủy quyền	Authorised Signature/Chữ ký được ủy quyền
Name/Tên		
Title/Chức vụ		
Signature & Stamp/ Ký tên & đóng dấu		

For Bank Use Only/Phần dành cho Ngân Hàng

Value Date/Ngày Hiệu Lực/...../.....

Received Date/Ngày nhận/...../.....

Intermediary Bank/Ngân Hàng Trung Gian

Signature Verified by/Xác thực chữ ký bởi:

Processed by/Xử lý bởi: